

Η ΤΡΑΓΟΛΙΕΣ ΤΗΣ ΖΩΗΣ

ΤΟ ΨΑΡΕΜΜΑ ΤΗΣ ΝΥΦΗΣ

"Ενα ώραίο γιαμήλιο έθιμο στις Αντίλλες. Γιατί κατηγηράθη. Η γενετευτική κέρη του ξενοδόχου που τρελλάσινε τα παλαικάρια. Ο τρελλός έρωτας του "Ελ Πίντο. "Όταν δεν θέλει ή Τύχη. Ή προδοσία της γυναικας κι' ή προδοσία της θαλάσσης. Ό πνιγμός του "Ελ Πίντο. Ό γάμος της Μαρίας Ρέζας. Το φάρεμμα της νύφης. Το πτώμα του προδομένου νεύο, κτλ. κτλ.



ΙΣ τις παραθαλάσσιες κωμοπόλεις τῶν Ἀττικῶν ἔχουσαι μὲν αὐτὸν μᾶς περίεργη, μᾶς καὶ ἀφρετά δύσια συνθέσει. "Οταν γινεται εὖτε κανένας γάμος, μετὰ τὴν στέψιν, οἱ νεόνυμφοι, μετὰ τὸν κυνηγατό καὶ τοὺς στενοὺς συγγενεῖς τοι, μετανοῦν σὲ μὰ γραφικήν βάρκα, ξανθούγοντα λίγο πάντα πέλαγος καὶ τὴν ή νύκτα οἰχεῖν απὸ θάλασσα ἐνα μεγάλο δίχτυ. "Επειτα ἡ βάρκα Ἑσαντινοῦσε πίσω στὴν ἀγρογαλαζίαν καὶ οἱ συγγενεῖς τῶν νεονύμφων τραβοῦν τὸ δίχτυ ἔξω. "Οη θη εἶναι η ἀξία τῶν φρούρων ποὺ θὰ ἔχουν πατεῖν στὸ δίχτυ αὐτό, τόσης οὐλέας γαμώντων διώρο πρέπει νὰ κάνει καὶ ὁ γαμπτός στὴν νύκτη.

Ἐν τοῖς, ἐδῶ καὶ εἴκοσι χρόνια, ἡ συνήθεια αὐτὴ ἔχει καταγγεῖται καὶ εἰνὲ ἐλάχιστα τὰ ζειγάργα ἔκεινα ποὺ τολμοῦν νὰ μποῦν νὰ οἴξουν στὸν θάλασσα τὸ δίγυτον τῆς γίνεται.

‘Η κατάργησης τοῦ ράδιου γαιμάτιον ἐθίμων ὀφεῖλεται σὲ μᾶς ἀπί-
στευτή τραγωδία τοῦ σινέβη λίγα κρόνα πρὸ τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πο-
λέμου σὲ μᾶς καυστότα τῶν Ἀγγλῶν.

τίνης εστοι ἔξειναι, στήν κομόπολιν Παλάμα ζόντε
δόροξ πον είχε μάλι φωνα καὶ δραστήριόν τοῦ, τὴν
Μαρία Ρέζα. "Οὐαὶ οἱ νέοι, ὅπῃ μάρτυς τῆς Παλάμας,
ἄλλα καὶ τῶν γειτονιάδων χωρῶν, ἥστα τοτὲλά ἐφω-
τεμένου μὲ τὴν κύριον τὸν ξενοδόχου, ω̄ δῖοι ποθού-
σαι νῦν τὴν κάμινον γυναικά τοις."

Μεταξὺ αὐτῶν ἦταν καὶ ἔνας νεαρός ψαράς, οὐ τοιούτος διαφέρει τοιούτους παλιγκάριους ποὺ βρισκόταν σ' ὅλη τὴν περιφέρεια.

Ο "Ελ. Πίντο" ἀγαπῶντες μὲ πάθος τὴν Μαρία Ρόζα καὶ εὐεῖ λατομεῖσθαι να τὴν κάμη μὲ κάλε θυσία γινακεῖ του. Η νέα συμπαθῶντες ἐπίστος τὸν "Ελ. Πίντο" καὶ οντα τὸν συναντώντες καὶ τοῦ χρωτοῦσι συντροφοῖς. Άλλα δταν δ "Ελ. Πίντο" τῆς ξανε λόγο γάμου, η Μαρία τοῦ ἀπαντῶντες μὲ λύτη, ἀναστέναστος βαθεῖα :

— Δέν γίνεται τόιου πράγμα, "Ελ Πίνο, "Αγαπητριώμαστε, όταν πεθάνουμε την πενίαν. 'Ο πατέρας μου δὲν θάδην ποτέ την συγχαράθηκεν τον νάπτηρον μ' ένα νέο φτωχό. Θα μ' απολήγουν. Κι έσον δὲν μά παρούσες να βγάλεις μάκετα γονιματα για νά ξηραψεις. Δέν έχεις ούτε μά καιλύβα διά τοι, καπιθαίς μου" Ελ Πίνο, μά βάρσα για νά φαρεστήν. Είτες μεροκατιστάσθε...

Τὰ λόγια αὐτά τῆς νέας ἔφερον ἀπελπισία στὸν
"Ἐλ. Πίνακα. Καὶ στὸ τέλος ἀποφάσουε νῦ δουλέψη
οὐκίναι, νά κάνη οὐδενομέσεις κ' ἐπισι νῦ γίνη ἄξιός
της καὶ νῦ τὴ Εὐηήση ἀπὸ τῶν πατέρων της.

Τὴν ἐδέπει
Οὐ Εἰ. Πάντοι είχε ἔνα στενό φύλο, συνεργάτηλού
του, τὸν Νέκ, ποὺ ἦταν ἀρχετό πλούτου. Πήγε λο-
τῶν, τὸν βρεῖσθαι τὸν δυργήθιτον τὸν κάιμον του καὶ τὸν παφακάλευτον νά
τὸν βοηθῆσην. Οὐ Νέκ δέχεται πόδινα νύ τοι δανείση γιὰ τοιες
μάρκες, τὸ ποσὸν ποὺ τοῦ χρειαζόταν γιὰ ν' ἄγονόσθι μᾶ παραδώξῃ
μάρκα.

Αλλά ή Μοίρα πολεμούσε ἀδιστώπητα τὸν δυστιχισμένο νέον. Ἀτ' καὶ τὴν ἡμέραν τοῦ ἁγρόποτος τῇ βάρκᾳ, ἀχώριστα ἀδιστώπες πορευόμενες καὶ καταγίδες καὶ κανένας φωνᾶς δὲν τολμούσε νὰ βγῆ στη' ἀνοχῆ την φωσφήν. Ἐτοι δὲ Ἐλ. Πίντο ἔβλεπε μὲ ἀπόγνωσι νὰ περιήρθη δικαιού κι ἐπληρώσας ἡ ἡμέρα, κατὰ τὴν ὅτου ἐτρέπεται νά ξεφλήσῃ τὸ δάσος κι ποτὲ εἶχε πάσοι.

Σάν να μην τὸν ἔφθανε δὲ ή ἀνύχια αὐτή, τὸν κυπρίησε καὶ μιᾶς ἄλλη συμφορά, ἀκόμη χειροτέρη. Ἀπό τότε ποὺ ἐξαιμολογήθηκε τὸν ἑρωτά του σπαν Νέα, ἔκεινος τὸν συνώδειν κύριο βράδυ σπό ξενοδοχεῖο του πατέρα τῆς Μαρίας Ρόζας. Και ἐκεὶ συγά—σιγά—συμπλάθησε τὴν κεφαλή την ἐσωτερικήν την μάτια τολμά.

Ο Ξενοδόχος δικαιουόταν να κάμψει το Νέκ γυμπόρο του, ξέρωντας ότι έχει μεγάλη περιουσία. Μα και ή Μαρία Ρόζα δεχόταν μ' εύχαριστα τη συντροφιά του, ενώ στόν "Ελ Πίντο φερόνταν τόσο πολύ ψυχού.

Λίγες μέρος πρὸν λήξει ἡ προθεσμία γιὰ τὴν πληρωμὴ τῶν χρημάτων ποὺ είχε πάρει ἀπ' τὸ φύλο του, δὲ Ἐλ Πίντο συνάντησε τὸ Νέκ και τὸν παρουσάλεσε γὰρ τοῦ δώση μὲν κανονιόνυμα προθεσμία Ἐ-

κεῖνος, δταν ἀκουσε τὴν παράπλησι του, χαμογέλασε και του ἀποχρίθηρε :

— „Οὐκά μόνον νέα προθεσμία σου δίνω. „Ἐλ Πίντο, ἀλλὰ δέχονται και να σου καρπίσου τό πασχήν που μου γρωστάς, ἀφού νά πάψης νά ἐνδιαφέρεσαι για τη Μαρία Ρόζα και νά την βγάλης απ' τό μωσαλό σου, γιατί αιτή θὰ γίνη γηραιά και δισή μου.

Ο ἄτυχος „Ἐλ Πίντο απότινε ανωδός. Κυ ό Νέκ τὸν ἀφεσε
καὶ εἴπων γοργά νά τη ἀλλάξει.

Την αλλή μέρα, όπου τότε και οι φίλοι μας ήταν στη Μαρία Ρόζα, Βουνό άπειλεσίας καθόπων τώρα σπήλαιον της "Ελ. Πίντο". Κι η τραχύτατη στάση πέλαγος έξαρκον-
υδός τραφερού, ώστε να μη μπωρή να έργασθη, να κερδίση κρήματα,
νά ζεχωριώθη, νά πραγματοποιήση τόνισ σπουδών του..

Ἐξαφνι, ἔνα βράδυ παρουσίαστρε στὸν Ἐλ. Πίνο μάλιστα
στην ενωποία: Κάπιος μεγαλύτερος ἀπ' τὴν Γαλλία, τον βραχόστα
γὰ δουκεῖς τον στὶ Πάλμα, ζητούσις ἔναν τομῷρο βαρζάρη γὰ
τὸ πάτο ἐννέα γραμμαῖς τον στὸν κατεπάνω τὸν ἰδούστριον ιστορόφορον
τον, οὐν ἡταν ἀγγυώδηβολέμενο σ' ἔνα γενιονταί λαμάν τῶν Ἀντι-
λλῶν. Ἡ ἀμοιβὴ που ἔδινε γὰ τὴν ἀποστολὴν εἰπῆ, ἡταν κολοσσαία,
ἄλλι κανένας φαῦς δὲν δηζόταν, γιατὶ ή θάλασσα ἐμινέντο ἀπ' τὴν
τροπικήν.

Μόλις τὸ ἀποικιστικὸν αἴτοῦ ὁ "Ἐλ. Πίντο, δέχτηρε ἀμέσως γὰ ταξι-
δεψη ὁ ὑπάλληλος τοῦ γεννητικοῦ λιμανίου, πάντα τούς βρυστόκαταν τὸν ἴστιοφόρο
τὸν Γάλλον επιτόπιον, ἀδιαφορούστας γὰ τὴν τρικυ-
μία. Ἡ διαισθίη, ποὺ ἔδειν ὁ ἐιτερός ἡταν τόσο με-
γάλη, ὥστε θὰ μιτροφόρος μὲν αυτὴν τὴν πλήρωσην τὸ
ζεύς στὸν Νέα, ν' ἀγόραστην ἔνα σπιτάκι καὶ νὰ
τοῦ μείνῃ καὶ τεριστεψα. Θὰ κινδύνευε βέβαια τὴ
ζωὴ του, ἀλλὰ οὐτούς οὐτούς νὰ προλαβῇ τὸν γάιο τοῦ φύλου του μὲ τὴ Μαρία Ρόσα, ποὺ
ἐπρόσεξε νὰ γίνη ἔπειτα ἀπὸ δέκα μέρες. Ἡταν βέ-
βαιώς ὅτι η νέα κατὰ βάθος τὸν ἄγαπτονες καὶ θὰ
προτυπώστε αὐτὸν γιὰ σύνηγρο της, ἀπογούστος πε-
ριωνοία. Μήπος δὲν τὴν ἔβλεψε τελειωταῖα διαρρῶς
συλληγομένην καὶ μελαγχολικήν; Τί ἀλλο ἐστήμανε
αὐτὸν, πορφρὸν τὸν ἄγαπτοντος ἀσύντα;

Πήρε λοιπὸν ὁ γενναῖος γαύτης τὸ γράμμα τῶν Γάιλου ἐμάρτυρον καὶ τὴν ἀμοίβην του. ἔνε σακκονόλια χρυσὰ νιεύματα, μιτρὰ στὶ βάρδικα του καὶ Ἑκινήσεις, κανόνις τὸ στεφάνῳ του και παρασταλῆντας τὸν Θεόν τὸν βοηθόν.

Μά άλλοι μόνο... 'Ο αγύρος 'Ελ. Πήντα δεν γλύ-
ωσα απ' την τουρκιά. Οπως ή κορη που άγαπησε,
έπι οι ή θάλασσα τὸν ἐρδόνως. Και μώλις βγήσε
στ' ἀνοικτά, ή καταγίδα τοι ἀνατολήνυψε τὴ βάσ-
α σύν καρφόθεσινέρι, και τὸν πέταξε στὴ θάλασσα,
ὅπου τὸν κατέπιε τα μαύρα, ἀφρισμένα νερά...

‘Η εὐθησίς τοῦ πνιγμοῦ τὸν ἔκαψε θλιβερή ἐντύπωσις στὸ χωριό, μια γρήγαρα τὸν ἔχασσαν· καὶ πρώτη ἀτ’ ὅλων ἡ Μαιά Ρόσα.

Εντανιαστεῖν γινόντουσαν στὸ ζωοὶ ή τεύειπαιες προειδουμέσιες γὰρ τὸν γάμο τοῦ Νέκ καὶ τῆς κόρης τοῦ ξενοδόχου. «Ολος ὁ κόσμος στὴν Παλάμια περίμενε μ' ἀδημονίᾳ τὸ γάμο αὐτὸν, γιατὶ δὲν έλαβοταίτος.

το γανό άντοι, γιατί να πλαισιωθείται.
Έπι τέλους ή ήμέρα τον γάμον ἐφέτασε. "Ήταν Κινηματική υπόγεια. Ο ίδιος άστρωψε. "Ολη η κομοπόλεις βρισκόταν στο πόδι... Όπως πελεκώνεις η στέψη, οι νεονύμφων μαζί με ταίς συγχρηματίες και τοὺς φίλους των, πήγαν στην ἀνύβωλη παστά και συμφέρουν με τό παλιό έθιμο, μπήκαν στη βάρκα στο Νέα, ἀνύκινταν στη μάλασσα εντός ή εκεί ή Μαρία Ρόδα έσφραξε τό δίχτυ της στο νερό. Επειτα ξαναγύρισαν στην άστη, όπου άρχισαν νά το τραβάνουν στην ξηρά. Τό δίχυν φανώντας πολύ ωρα, τόσο ωρα, που οι ἄνδρες της συντροφιάς είχαν θρόμβωση παρέβαναν το.

— Πανάρχειο δόδορο μὲ κάπησ στη γυναικα σου, Νέξ, φώναξαν στὸ γαπτοῦ οἱ συγγενεῖς καὶ οἱ φίλοι. Τὸ δίχν εἶνε γηπατὸ φώνα.

“Οταν διως ἔστησαν τὸ δίχν ἔξον, μὰ παρηγή φρέσιν βγῆσε ἀπ’ τὰ στάματα θύλακον· ή νύντι λαπτθήσησε. Μέσω ο’ αὐτοῦ, πάνω στὰ λίγα φρόνια ποὺ ἐγένησαν πτωτοῦ, βρισκόνται ἐναὶ ἀνθρώπων πτώμα, τὸ πτώμα του Ελ. Πίντου. Τὸ νεκρό, παγυνέον δεξὶ του χέρι, γραπτοῦν
ἔνα σωκονιάτη, τὸ σωκονιάτη μὲ τὰ χρονιὰ νομιμάτα ποὺ είλε πά-
νει ἀπ’ τὸν Γάλλο ξεμπορο και μὲ τὸ οποῖο λογγάριζε νά πληρωση τὸ
χρέος του στὸ Νέξ και νά παντρεύση τη Μαρία Ρόζι ...”

Αὐτὸς εἶνε τὸ τραγικὸ περφαστικὸ πούγινε αὐτία νὰ καταργηθῇ τὸ
φωνᾶ γανῆλιο ἔμπιο τῶν Ἀγαθῶν.